Դ.՝ 9230 9/22 ԴԵԿՏ. 1915 ՉԱՐՇԷՆՊԻՇ 9 ՔԵԱՆՈՒՆԸ ԷՎՎԷԼ 1331 31ԻՆՃԻ ՍԷՆԷ

جريدهٔ شرقيه
(تاريخ تأسيسى ١٢٩٣)

ՃԷՐԻՏԷԻ ՇԱՐԳԻՑԷ

ԵԷՎՄԻ ՍԻՅԱՍԻ ԿԱԶԷԹԱ

Թարիխը բէէսիսի 1877

صاحب امتياز اغوب جوملك
مؤسسى ديكران جوملك
باب عالى صدارت قبوسى قارشوسنده، نومرو ٤٩

ՍԱՀԻՊԻ ԻՄԹԻԶԱՉ ՎԷ ՄԻԻՏԻՐԻ
ՏԱՎՈ ՎԷՔԻԼԻ
ՅԱԿՈԲ ՃԻՎԷԼԷԿԵԱՆ
Միւէսսիսի : ՏԻԳՐԱՆ ՃԻՎԷԼԷԿԵԱՆ
Պապը Ալի գաւբսընցա, Նօ. 49

20 ԲԱՐԱ

ՀԱՐՊԸ ՈՒՄՈՒՄԻ

ԹԷՊԼԻՂԸ ՐԷՍՄԻ

Դեկտ. 8 բարէխիյլէ գարարկեանը ումու միսեն թէպլիղ օլրնմբը տր.

1.—Իրագ նեպհեսիցնտ.—Կիւթիւլամարաա ֆասբլալը մէվզա մուհարէպէսի տէվամ իթմէքտէ տիր։

2.—Գանգաս նեպհեսիցնտ.—Մէրքէզտէ Իյտ մանթրգասընտա տիւշմէնին պիր ալայ գատար գուվվէթինին պիր պէօլիւքլիք իլերի գարաղօլը մէվզամբզա իճրա էյլէտիկի թէարրուզ սուհուլէթլէ թէվզիֆ իտիլմիշ տիր։

3.—Զանգգալէ նեպհեսնցնտ.—Անանֆարթալարտա վէ Սրբ Պրունընտա տիւշմէնին գաչբրմաղա մուվաֆֆաղ օլամատըղը հէր չէշիտ մալզէմէի հարպիյէ վէ էշեայի ասքէրիյէ բէյտէրբէյ Թօբլանմագտա օլտըղընտան, մզգտարը հէնուզ թէսպիթ իտիլմէմիշ տիր. պու զանայիմ միյանընտա Սրբ Պրունընտա իքի աղբը Թօր իլէ պիր սահրա Շնայար Թօբը, պիր խայլի Թիւֆէնկ, ճէպխանէ վէ պիլխասա բիյատէ վէ մաքինալը Թիւֆէնկ ճէպխանէսի, պիր չօգ էսթէր, ճէպխանէ արապալարը, իչի էրզագ տօլու չատբրլար, խսթիհքեամ վէ թէլէֆոն ալէմթը պուլընմագտա տբր։ Տիւշմէն սէֆայինի տիւն ագչամա գատար միւխթէլիֆ մէվզալարընա վէ օրտուկեահլարընա չիտտէթլի աթէչ աչարագ թէրք իթիքլերի պու զանայիմին թախրիպինէ չալըշմըշ իսէ տէ, մուվաֆֆաղ օլամամըշ տբր։ Սէտաիւլպահրտա սաղ վէ սոլ ճէնահլարտա մուհիմ պիր հատիսէ օլմամըշ տբր. եալընըզ մէրքէզտէ տիւշմէն հէր տէֆասընտա ատէմը մուվաֆֆաղիյէթլէ նէթիճէլէնէն թէարրուզլարընը վագթ վագթ թէքրար իթմէքտէ տիր։ (Մ.)

.՝. Իթիլաֆճըլարընը Զանգեզալէտէ գաթի մաղլուպիյէթէ օղրատըլարագ Անանֆարթալար վէ Սրբ Պրունը մանթրգասընտան աէֆ իտիլտիքլերի խապէր՝ Պուլկարիանընն հէր թարաֆընտա պէօյիւք պիր սէվինճէ գարշըլանմըշ տբր։ Պիւթիւն Պուլկարիա եէքքէպան օլարագ միւթթէֆիգիյն գըթաթընընն սոն մուզաֆֆերիյէթէ մաղհարիյէթինի թէմէննի իթմիշ տիր։ Օսմանլըլարընը՝ ինատճը վէ գուվվէթլի տիւշմանլարա գարշը կէօսթէրտիկի մէէսիրը զահրամանանէ Սոֆիատա բէք պէօյիւք պիր թագիր իլէ եատ օլընըյօր։ (Թ. Է.)

ԻՐԱՆ ԱՀՎԱԼԻ.— Թէհէրան իլէ Համաան արասընտա քեաին Բէօշք մէվզբինտէ Ռուս ասքէրի իլէ քիւլիյէթլի մըզտարտա Իրան միւճահիտլէրի արասընտա չիտտէթլի մուհարէպէլէր վուգու պուլարընը Բէթէրսպուրկտան պիլտիրիլիյօր։ (Ի.)

.՝. Ճէնուպի Իրանտա վուգու պուլան սոն հատիսէլէրտէ Ինկիլիզ թարաֆտարը օլտուղը անլաշըլան Շիրազ հաքիմի Մուխպիրիւս Սալթանա իլէ Պուշիր հաքիմի Մէվֆէր իւտ Տէվլէ՝ Իրան հիւքիւմէթինճէ ազ օլընըպ եէրլէրինէ Շիրազա Դավամ իւլ Միւլք վէ Պէնտէրպուշիրէ Նասիրիւլ Միւլք թային օլընմըշլար տբր։ Պու թէպտիւլլէր Ինկիլիզլէր ալէյհինտէ գըյամ իտէն Իսլամ միւճահիտլէր իւզերինտէ հիւսնը թէէսիր պրագմըշ տբր։ (Թ. Է.)

. Պաճիքիրանտան Թէհրանա կէլէն խապէրլէրէ կէօրէ, Խորասան ճիհէթինէ կիթմէք իւզրէ Ռուսիատան օ հէվալիյէ կէլէն 120 Դաղագ իլէ թէճհիզաթը հարպիյէ զաֆիլէսի՝ գապիլէրին թէճավուզլարընա մասարուզ զալարագ պիր մըզտար զայիթ վէրիքաէն սոնրա Ռուսիայա ավտէթէ մէճպուր օլմուշլար տբր։ (Թ. Է.)

ԱՃՂԱՆ հուտուտընտա զուհուր իտէն միւսատէմէլէրին միւչէվիրիլէրի օլմագլա միւթթէհիմ Հինտիսթան Միւսլիմ էհալիսինտէն 4000 քիշինին թահթը թէվզիֆէ ալընարագ պիր չօգ էշխասըն տա թէրասուտ ալթընտա պուլընսբրբլտըղը վէ թէվզիֆաթա էլան տէվամ իտիլտիկի թէհէրանտան «Սէտաի Իսլամ»ա պիլտիրիլմիշ տիր։ (Թ. Է.)

ՍՈՒԷՅԻՇ ԳԱՆԱԼԸՆՏ.— «Թայմզ օֆ Ինտիա»նըն Դեկտ. 12 նիւսխէսինտէ տէնիլիյօր քի, Մբսբը գօմանտանը գանալըն մուհաֆազասը իչիւն չէտիտ նիզամլար գօյմուշ տբր։ Հիչ պիր քիմսէ թարաֆընտան հէր հանկը ճէրիքսիզճէ օլտուղընտան, պիր չօգ ազարլար իչիթտի։ Սոնրա մաթպախտա Թօմ վէ պէն իլէ իւչիւմիզ եէմէք եէտիք։

— Սիզէ պիր չէյ սէօյլէտի՞ մի։

— Թօմա տա պիր չէյ սէօյլէմէտի. Թօմըն ատէթի զաթէն եէմէյի չապուղ եէմէք օլուպ, պիր սէօղ պիլէ ազզընտան չըգարմազբզըն ախբրա եաթմաղա կիթտի։ Օտա ուշաղը եալընըզճա պէնիմլէ պէրաբէր գալը։ Մատամըն սէրթիլիկինատէն չիքեայէթ իթտի. պանա եէրսիզ եուրտընը վէ բէք պէտպախթ օլտուղընը հիքետյէ իթտի։ Սոնրա էվտէ պախչիշ վէրիլիպ վէրիլմէտիկինի պանա սորտու։

— Ճէվապ վէրտինի՞զ մի։

— Էվվէթ, ճէվապըմ չու իտի. «Շէօյլէ պէօյլէ»։ Տայմա լաֆ իտէն քէնտիսի իտի։

— Տահա պտշգա պիր չէյ տէտի՞ մի։

— Սլլահ շահիտ տիր քի, պաշգա պիր չէյ տէմէտի։

— Հիչ պիր չէյ մի՞։

— Եալընըզ Մատամըն սէրվէթի նէ գատար օլտուղընը պանա սորտու։

— Սիզ տէ խապէր վէրտինի՞զ մի։

— Պէն պիլմէտիկիմի վէ պանա ատիտ օլմատըղընը սէօյլէտիմ։

—Հէրսի պու՞ մը։

— Էվվէթ, հէրսի պու։

— Էյ սոնրա, նէ՞ կէչիպ տէօնտիւ։

— Սոնրա... սոնրա Մատամ ոնը չաղբրտը վէ նէ խըտմէթ կէօրէճէկինի թարիք իթտի։ Սահթ Ցա տօղրու մաթպախա ավտէթ իթտի վէ պանա «ագչամլար խայր սլսուն» տէտի։

— Օտասընա չըգտը՞ մը։

— Պանա կէլմը քի չըգտը։

— Օնըն տըշարը չըգտըղընը կէօրտիւնի՞զ մի։

— Ֆիքրիմէ կէլմէյօր, չօղ մէշղուլ իտիմ։

— Նիհայէթ սիզ պիզզաթ տըշարը չըգտըղընըզտա օ էվտէ տէյիլ մի՞ իտի։

— Զանն իթմէմ։

— Թօհաֆ չէյ, նասըլ նէրտիվէնին դաբուսընը գարամըշ։

— Իքի անախթար վար, պիրի պէնտէ գալը. պէն գաբուլը՝ իքի գաթ սիւրմէլերիմ. տիկէր անախթար տա իչէրպէ գալը քի, պէնիմ վիւրուտիմտէն էվվէլ Մատամ գաբուլը աչմագ իսթէրսէ աչընն տէյու։

— Էվտէ հիչ քիմսէ եաթմա՞զ մը։

— Հիչ քիմսէ. Մատամ գօրգագ գարը տէյիլ տիր։ Գալը քի օ տայմա եաստրղընընն ալթընտա վէ կէճէ սուգրա մասասընընն ալթընտա իչի տօլու պիր բէվօլվեր սազլար իտի։

Գօմիսէր՝ Շարլէյ խիթապէն.—Պու գատրն քէնտի քէնտինի միւտաֆէա իտէպիլի՞ր մի իտի։

Շարլէյ.—Պանա գալբրտա, եէնիկէմ պիլտէն պիրէյ կէլմիշ տիր։ Եօգսա օ հիչ թէրէտտի«տտէ գալմազ վէ գաթիլին պէյնինի բաթլտթը իտի։ Եէնիկէմ սիլահ գուլլանմաղը ատէթ իսինմիշ էյի պիր նիշանճը գատրն իտի։

— Հիչ պիր չէյ մի՞։

— Եալընըզ Մատամըն սէրվէթի նէ գատար օլտուղընը պանա սորտու։

— Սիզ տէ խապէր վէրտինի՞զ մի։

— Պէն պիլմէտիկիմի վէ պանա ատիտ օլմատըղընը սէօյլէտիմ։

—Հէրսի պու՞ մը։

— Էվվէթ, հէրսի պու։

— Էյ սոնրա, նէ՞ կէչիպ տէօնտիւ։

— Սոնրա... սոնրա Մատամ ոնը չաղբրտը վէ նէ խըտմէթ կէօրէճէկինի թարիք իթտի։ Սահթ Ցա տօղրու մաթպախա ավտէթ իթտի վէ պանա «ագչամլար խայր սլսուն» տէտի։

— Օտասընա չըգտը՞ մը։

— Պանա կէլմը քի չըգտը։

— Օնըն տըշարը չըգտըղընը կէօրտիւնի՞զ մի։

— Ֆիքրիմէ կէլմէյօր, չօղ մէշղուլ իտիմ։

— Նիհայէթ սիզ պիզզաթ տըշարը չըգտըղընըզտա օ էվտէ տէյիլ մի՞ իտի։

— Զանն իթմէմ։

ՊԱԼԳԱՆ ՀԱՏԻՍԷԼԷՐԻ

ՍԲՐՊ գրալը Տրաճա միւսաֆիր էսատ բաշայա միւսաֆիր օլմուշ տբր։ (Ի.)

.՝. Լուկանօտան պիլտիրիլիյօր.—Սրպկա գրալը Բէթրօ էսատ բաշայա միւսաֆիր օլուպ Իթալիայա կիտէճէք տիր։ «Գօրրիէրա տէլլա Սէրա»յա կէօրէ, 100 Սբրպ եէրաֆը Պարիյէ վասրլ օլմուշլար տբր։ (Օ. Լ.)

ՐՈՒՍԻԱ հիւքիւմէթի՝ Ռուսիատան Ռումանիալա ֆիրար իթմիշ օլան սասքերլէրին իատէսինի թալեպ իթտիկի Պուքրէշտէն պիլտիրիլիյօր։ Ռումանիանընն՝ պու թալէպէ ճէվապը բէատ վերէճէկի թէէմին օլունը յօր։ (Թ. Է.)

ՊՈՒԼԿԱՐ գրալը մայէթի էրքանը իլէ պիրլիքտէ Սկիւպ վէ հավալիսինի զիյարէթ իթտիքտէն սոնրա Սոֆիայա ավտէթ իթմիշ տիր։ (Թ. Է.)

ԵՈՒՆԱՆ.— «Մաթէն»ին Աթինա մուխապիրի՝ Եունան էրքանը հարպիյէի ումումիյէսի իլէ Իթիլաֆ տէվլէթլերի արասընտա՝ Իթիլաֆ ասքէրինին միւտաֆէասը վէ սէրպէսթիի հարաքեաթը իչիւն իթթիխազը թալեպ օլընան թէտպիրլեր խուսուսընտա իթիլաֆը թամամ հասըլ օլտուղընը մէվսուզ մէնպատան իչիթտիկինի եազըյօր։ (Գ.)

.՝. Սէլանիկտէն Աժանս Հավառա պիլտիրիլիյօր.—Իթիլաֆ տէվլէթլերի Թօքճըլարըն թահքիմի իչիւն մուհիմ զայրէթ սարճ իտիլյօրլար։ Ինկ.լեր՝ Սէլանիկին չըմալինտէ քեաին Այվալըգ իլէ Պալչէնին թէմամըյլա թախլիյէսինի թալեպ իտիյօրլար։ (Գ.)

.՝. Սէլանիկտէն «Իգտամ»ա եազըլան պիր մէքթուպ՝ Եունան ահվալինտէն պահա իտիյօր։ Եունանընն Սէլանիկէ կէօնտէրտիկի հէյէթը ասքէրիյէ Յինճի գոլ օրտու զամանտանը ժէն. Մօպօրուլօս իլէ պիրլիքտէ միւթթէֆիգ օրտուլար էրքանը հարպիյէսինին պուլանըղը տաիրէյէ կէտիպ հէրարէթլի մինագաչարտա պուլունմըշլար տբր։ Ֆրանսըզ էրքանը հարպիյէսինին պիր սիւվալինէ ճէվապէն հէյէթը ասքէրիյէ բէէսի միրալայ Բալէա՝ հիւքիւմէթի նամընա գաթի պիր լիսանլա տէմիշ տիր քի, «Միւթթէֆիգլէրին Եունան արաղիսինէ իլթիճասը թագտիրինտէ էկէր Պուլկար օրտուլարը միւթթէֆիգ ասքէրինին թագտիպի իչիւն Եունան հուտուտլարընը թէճավուզ իտէրսէ, Եունան օրտուլարը միւնլիք թէմասլարտան սազընմագ իչիւն Պուլկարլար միւվաճէհէսինտէն չէքիլէճէք տիր»։ Պու պէյանաթտան տիւշարը հայրէթ օլան Ինկիլիզ—Ֆրանսըզ էրքանը հարպիյէսի ժէն. Սարայ վէ Ինկիլիզ գօմանտանը ժէն. Մահոնըն իշթիրաքըյլա լիմանասքի հարպ սէֆինէլէրինտէն պիրինտէ ֆէվզելատէ պիր իճթիմա ազտ իթմիշլէր տիր։ Սոն սասթտա Աթինատան կելէն թէլէկրաֆլար՝ Ֆրանսա թարաֆընտան 3 Եունան նազիրէսինին վէ Իթալիա լիմանլարընտա պուլունան «Սբաճայ» վէ «Սարիյանիգօա» վապօրլարընէն թէվկիֆ իտիլտիգլերինի պիլտիրիյօր քի, պու՝ թագեիգաթըն ֆիիլի պիր սուրէթտէ պաշլասըղընը կէօսթէրիյօր, հիւքիւմէթին չըգմըշ օլտուղը սիյասէթինտէ տէվամ իտէճէկի բէվիչը հալտէն անլաշըլըյօր։

ՄԻԻԹԹՖԻԳԻՑՆ ԳՕՆՖԷՐԱՆՍԸ.— Սթօգհօլմատան պիլտիրիլտիկինէ կէօրէ, մէվսուզ խապէրլէրէ կէօրէ Յունվար իպթիտասընտա Լօնտրատա եէնի պիր միւթթէֆիգին գոնֆէրանսը վուգու պուլաճագ տբր։ Ռուս ժէնէրալ Կիլիվսքի վէ Ռուս սէֆիրի Իզվօլսքի պունա իշթիրաք իտէճէքլեր տիր։ Բէթէրսպուրկըն էյի մալիւմաթ ալան մէհաֆիլի՝ Իզվօլսքինին Լօնտրայա կէօնտէրիլմէսինէ խուսուսի պիր մանէա վերիյօրլար։ (Օ. Լ.)

ԻՆԿԻԼԻԹԵՐԱՏԱ.—«Բօլիթիգէ»նին պէյանընա կէօրէ, Ինկիլիզ սէրպէսթի մէհաֆիլի՝ Ինկիլիզ պահրիյէ նազիրը Պալֆուրը իսթիֆա իթմէսի վէ եէրինէ հէնուզ ֆիքրլէրտէն զայիլ օլմայան վէ Զըրչիլին զուրպանը օլան Լօրտ Քիչէնէրին թային օլընմասը լազըմ կէլտիկի ֆիքրինտէ տիրլեր։ Լօնտրանընն սէրպէսթի կազէթալարը հէր կիւն թէքրար իտիյօրլար քի, Պահրը Աէֆիտա իլէ Շարզէն՝ պաշլըճա սահնէի հարպ օրտուղը չու սըրատա Ինկիլիթէրրա քէնտի պիրինճի պահրիյէսինտէն վազ կէչէմէզ։ (Օ. Լ.)

ԱՄԷՐԻԿԱԼԸ սուրհէրվէր միլիառ-

«Ճ. Շարգիյէ»նին բէճրիգասը 7

ՊԻՐ ԹԱՊԻՊԻՆ ՃՈՆԱՅԷԹԼԷՐԻ

ՄՈՒԳԱՏՏԷՄԷ

ՔԻԻՐՔԼԻ ԲԱԼԹՕԼԸ ԱՏԱՄ

1.

— Կէօզլէրի՞։

— Բէք էյի պիլմէմ ամմա, մավի իտի զանն իտէրիմ։

—Նէ պիչիմ էլպիսէ իլէ տըշարը չըգտը։

— Գուգուլէթա վէ կէօյիւսլիկիյլէ։

Էմինիյէթը ումումիյէ միւտիրի պու սոն իքի ճիհէթի միւֆէթթիշլէրինն նազարը տըգգաթընա հէվալէ իտուպ օնլարը կէօնտէրտի։

— Է՛, մատմազէլ, տէվամ իտինիզ պագալըմ։

Սիւզան.—Ագչամ սուֆրայը գուրմագ իչիւն պանա եարտըմ իթտի։ Մատամա՝ իթտիկի խըտմէթլէր բէք պէճթաթընընն սոն մուզաֆֆերիյէթէ մաղհարիյէթինի թէմէննի իթմիշ տիր։ Օսմանլըլարընը՝ ինատճը վէ գուվվէթլի տիւշմանլարա գարշը կէօսթէրտիկի մէէսիրը զահրամանանէ Սոֆիատա բէք պէօյիւք պիր թագիր իլէ եատ օլընըյօր։ (Թ. Է.)

ԻՐԱՆ ԱՀՎԱԼԻ.— Թէհէրան իլէ Համաան արասընտա քեաին Բէօշք մէվզբինտէ Ռուս ասքէրի իլէ քիւլիյէթլի մըզտարտա Իրան միւճահիտլէրի արասընտա չիտտէթլի մուհարէպէլէր վուգու պուլարընը Բէթէրսպուրկտան պիլտիրիլիյօր։ (Ի.)

.՝. Ճէնուպի Իրանտա վուգու պուլան սոն հատիսէլէրտէ Ինկիլիզ թարաֆտարը օլտուղը անլաշըլան Շիրազ հաքիմի Մուխպիրիւս Սալթանա իլէ Պուշիր հաքիմի Մէվֆէր իւտ Տէվլէ՝ Իրան հիւքիւմէթինճէ ազ օլընըպ եէրլէրինէ Շիրազա Դավամ իւլ Միւլք վէ Պէնտէրպուշիրէ Նասիրիւլ Միւլք թային օլընմըշլար տբր։ Պու թէպտիւլլէր Ինկիլիզլէր ալէյհինտէ գըյամ իտէն Իսլամ միւճահիտլէր իւզերինտէ հիւսնը թէէսիր պրագմըշ տբր։ (Թ. Է.)

. Պաճիքիրանտան Թէհրանա կէլէն խապէրլէրէ կէօրէ, Խորասան ճիհէթինէ կիթմէք իւզրէ Ռուսիատան օ հէվալիյէ կէլէն 120 Դաղագ իլէ թէճհիզաթը հարպիյէ զաֆիլէսի՝ գապիլէրին թէճավուզլարընա մասարուզ զալարագ պիր մըզտար զայիթ վէրիքաէն սոնրա Ռուսիայա ավտէթէ մէճպուր օլմուշլար տբր։ (Թ. Է.)

ԱՃՂԱՆ հուտուտընտա զուհուր իտէն միւսատէմէլէրին միւչէվիրիլէրի օլմագլա միւթթէհիմ Հինտիսթան Միւսլիմ էհալիսինտէն 4000 քիշինին թահթը թէվզիֆէ ալընարագ պիր չօգ էշխասըն տա թէրասուտ ալթընտա պուլընսբրբլտըղը վէ թէվզիֆաթա էլան տէվամ իտիլտիկի թէհէրանտան «Սէտաի Իսլամ»ա պիլտիրիլմիշ տիր։ (Թ. Է.)

ՍՈՒԷՅԻՇ ԳԱՆԱԼԸՆՏ.— «Թայմզ օֆ Ինտիա»նըն Դեկտ. 12 նիւսխէսինտէ տէնիլիյօր քի, Մբսբը գօմանտանը գանալըն մուհաֆազասը իչիւն չէտիտ նիզամլար գօյմուշ տբր։ Հիչ պիր քիմսէ թարաֆընտան հէր հանկը ճէրիքսիզճէ օլտուղընտան, պիր չօգ ազարլար իչիթտի։ Սոնրա մաթպախտա Թօմ վէ պէն իլէ իւչիւմիզ եէմէք եէտիք։

— Սիզէ պիր չէյ սէօյլէտի՞ մի։

— Թօմա տա պիր չէյ սէօյլէմէտի. Թօմըն ատէթի զաթէն եէմէյի չապուղ եէմէք օլուպ, պիր սէօղ պիլէ ազզընտան չըգարմազբզըն ախբրա եաթմաղա կիթտի։ Օտա ուշաղը եալընըզճա պէնիմլէ պէրաբէր գալը։ Մատամըն սէրթիլիկինատէն չիքեայէթ իթտի. պանա եէրսիզ եուրտընը վէ բէք պէտպախթ օլտուղընը հիքետյէ իթտի։ Սոնրա էվտէ պախչիշ վէրիլիպ վէրիլմէտիկինի պանա սորտու։

— Ճէվապ վէրտինի՞զ մի։

— Էվվէթ, ճէվապըմ չու իտի. «Շէօյլէ պէօյլէ»։ Տայմա լաֆ իտէն քէնտիսի իտի։

— Տահա պտշգա պիր չէյ տէտի՞ մի։

— Սլլահ շահիտ տիր քի, պաշգա պիր չէյ տէմէտի։

— Հիչ պիր չէյ մի՞։

— Եալընըզ Մատամըն սէրվէթի նէ գատար օլտուղընը պանա սորտու։

— Սիզ տէ խապէր վէրտինի՞զ մի։

— Պէն պիլմէտիկիմի վէ պանա ատիտ օլմատըղընը սէօյլէտիմ։

—Հէրսի պու՞ մը։

— Էվվէթ, հէրսի պու։

— Էյ սոնրա, նէ՞ կէչիպ տէօնտիւ։

— Սոնրա... սոնրա Մատամ ոնը չաղբրտը վէ նէ խըտմէթ կէօրէճէկինի թարիք իթտի։ Սահթ Ցա տօղրու մաթպախա ավտէթ իթտի վէ պանա «ագչամլար խայր սլսուն» տէտի։

— Օտասընա չըգտը՞ մը։

— Պանա կէլմը քի չըգտը։

— Օնըն տըշարը չըգտըղընը կէօրտիւնի՞զ մի։

— Ֆիքրիմէ կէլմէյօր, չօղ մէշղուլ իտիմ։

— Նիհայէթ սիզ պիզզաթ տըշարը չըգտըղընըզտա օ էվտէ տէյիլ մի՞ իտի։

— Զանն իթմէմ։

— Թօհաֆ չէյ, նասըլ նէրտիվէնին դաբուսընը գարամըշ։

— Իքի անախթար վար, պիրի պէնտէ գալը. պէն գաբուլը՝ իքի գաթ սիւրմէլերիմ. տիկէր անախթար տա իչէրպէ գալը քի, պէնիմ վիւրուտիմտէն էվվէլ Մատամ գաբուլը աչմագ իսթէրսէ աչընն տէյու։

— Էվտէ հիչ քիմսէ եաթմա՞զ մը։

— Հիչ քիմսէ. Մատամ գօրգագ գարը տէյիլ տիր։ Գալը քի օ տայմա եաստրղընընն ալթընտա վէ կէճէ սուգրա մասասընընն ալթընտա իչի տօլու պիր բէվօլվեր սազլար իտի։

Գօմիսէր՝ Շարլէյ խիթապէն.—Պու գատրն քէնտի քէնտինի միւտաֆէա իտէպիլի՞ր մի իտի։

Շարլէյ.—Պանա գալբրտա, եէնիկէմ պիլտէն պիրէյ կէլմիշ տիր։ Եօգսա օ հիչ թէրէտտի«տտէ գալմազ վէ գաթիլին պէյնինի բաթլտթը իտի։ Եէնիկէմ սիլահ գուլլանմաղը ատէթ իսինմիշ էյի պիր նիշանճը գատրն իտի։

— Թօհաֆ չէյ, նասըլ նէրտիվէնին դաբուսընը գարամըշ։

— Իքի անախթար վար, պիրի պէնտէ գալը. պէն գաբուլը՝ իքի գաթ սիւրմէլերիմ. տիկէր անախթար տա իչէրպէ գալը քի, պէնիմ վիւրուտիմտէն էվվէլ Մատամ գաբուլը աչմագ իսթէրսէ աչընն տէյու։

— Էվտէ հիչ քիմսէ եաթմա՞զ մը։

— Հիչ քիմսէ. Մատամ գօրգագ գարը տէյիլ տիր։ Գալը քի օ տայմա եաստրղընընն ալթընտա վէ կէճէ սուգրա մասասընընն ալթընտա իչի տօլու պիր բէվօլվեր սազլար իտի։

Գօմիսէր՝ Շարլէյ խիթապէն.—Պու գատրն քէնտի քէնտինի միւտաֆէա իտէպիլի՞ր մի իտի։

Շարլէյ.—Պանա գալբրտա, եէնիկէմ պիլտէն պիրէյ կէլմիշ տիր։ Եօգսա օ հիչ թէրէտտի«տտէ գալմազ վէ գաթիլին պէյնինի բաթլտթը իտի։ Եէնիկէմ սիլահ գուլլանմաղը ատէթ իսինմիշ էյի պիր նիշանճը գատրն իտի։

տէր Ֆօրտ՝ մայէթիլէ պէրապէր Բրոսթիյանիայա վասըլ օլմուշ սըր։ Միլիառատէր Էվրօբա հիւքմարանը-նը զիյարէթ իթմէք թասավվուրընտա սըր։ (Մ.)

ԼՕՐՏԼԱՐԸՆ տէֆթէրինտէն անլաշըլարդընա կէօրէ, մուհարէպէլէրտէ չիմտիյէ գատար օնլարտան 800 քիչի թէլէֆ օլմուշ սըր։ (Մ.)

ՎԱՌՆԱ ԷՕՆԻԻՆՏԷ.—Սոֆիա կաղէթալարը Ռումանիա լիմանլարընը թէրասսուտ իթմէքտէ օլան 4 Ռուս թօրբիտօ մուխարրիպլինին Վառնա կաղընընտա քեսին Սէն Գոնսթանթէն մանասթիրը իւզէրինտէ գարագոլ վազիֆէսինի իյֆա իթմէքտէ օլան պիր Պուլկար թօրբիտօսընա եագլաշըպ թօրբիտօյա աթէշ աչարգլարընը վէ թօրբիտօնընն մուզապէլէսիյէ պէրապէր սահիլ պաթարեալարընն աթէշէ իշթիրաք իթմէլէրինի միւթէազբպ Ռուս թօրբիտօ մուխարիպլէրինին սահիլլէն ուզաղլաշըգլարընը վէ Պուլկար թօրբիտօսընն պիր էշօնա խասարա օղրամասըղընը պիլտիրիյօրլար։ (Մ.)

ՄՈՒԱՄԷԼԱԹ ԱՍՔԷՐԻՅԷ

1.— Մաքրիքէօյ ախզը ասքէր չիւպէսի մանթրգասը տախիլինտէ պուլունան եէրլի, եապանէք միւտիմ վէ զայրի միւսլիմ 311 թէվէսլիւտլի էֆրասըն քեսֆֆէսի երկիրմի տէօրթ սաաթա գատար չիւպէյէ միւրաճաաթլարը լազըմ սըր։

2.— Շիւպէի մէզքիւրէյէ մէրպութ Քէմեր Պուրկազ, Պաղչէ քէօյ, Տօմուզ Տէրէ Ռումէլի Ֆէնէրի զարիյէլերի էհալիսինէն օլուպ Տէրսաատէթին մուխթէլիֆ մահէլլէրինտէ սաքին մէզքիւր թէվէսլիւտլիւ զայրը Միւսլիմ էֆրասըն տախի միւտտէթը մէզքիւրէ զարֆընտա չիւպէյէ միւրաճաաթլարը, աքսի հալտէ ֆիրարի ատտ վէ իթիպար օլունաճագլարը իլան օլունուր։

*** Պէհինեի Ֆերզա Ֆարիսի ախզը ասքէր զալէմի ռիյասէթինտէն.— Ֆաթիհ, Էյուպ Սուլթան, Ազսէրայ, Սիւլէյմանիյէ, Սուլթան Ահմէտ, Դոլմընճ Բաչա, Խըրդալ Շէրիֆ, Գօճա Մուսթաֆա Բաշա, Մաքրիքէօյ, Զաթալճա ախզը ասքէր չիւպէլէրի մանթրգասընտա մէվճուտ կէրէք խըտմէթը հիւքիւմէթտէ պուլունսըն, կէրէք միւթախէմ պուլունմասըն, միւքէլլէֆ վէ զայրը միւքէլլէֆ հէնուզ վազիֆէի ասքէրիյէյէ տավէթ իտիլմէմիշ պիլու�մում աթըպպանըն հէյման ախզը ասքէր չիւպէլէրէնէ միւրաճաաթ էյլէմէլէրի վէ խըտմէթը հիւքիւմէթտէ պուլունանլարընն մէնսուպ օլտուղլարը տէվայիրտէն պիրէր վէսիգա կէթիրմէլէրի էհէմմիյէթլի իլան օլունուր։

ՍԻՆԷՄԱՅԱՐ.— Ամէրիգա սինէմատէր Ֆօրտ՝ մայէթիլէ պէրապէր Բրոսթիյանիայա վասըլ օլմուշ սըր։ Միլիառատէր Էվրօբա հիւքմարանը-նը զիյարէթ իթմէք թասավվուրընտա սըր։ (Մ.)

ԼՕՐՏԼԱՐԸՆ տէֆթէրինտէն անլաշըլարդընա կէօրէ, մուհարէպէլէրտէ չիմտիյէ գատար օնլարտան 800 քիչի թէլէֆ օլմուշ սըր։ (Մ.)

ՎԱՌՆԱ ԷՕՆԻԻՆՏԷ.—Սոֆիա կաղէթալարը Ռումանիա լիմանլարընը թէրասսուտ իթմէքտէ օլան 4 Ռուս թօրբիտօ մուխարրիպլինին Վառնա կաղընընտա քեսին Սէն Գոնսթանթէն մանասթիրը իւզէրինտէ գարագոլ վազիֆէսինի իյֆա իթմէքտէ օլան պիր Պուլկար թօրբիտօսընա եագլաշըպ թօրբիտօյա աթէշ աչարգլարընը վէ թօրբիտօնընն մուզապէլէսիյէ պէրապէր սահիլ պաթարեալարընն աթէշէ իշթիրաք իթմէլէրինի միւթէազբպ Ռուս թօրբիտօ մուխարիպլէրինին սահիլլէն ուզաղլաշըգլարընը վէ Պուլկար թօրբիտօսընն պիր էշօնա խասարա օղրամասըղընը պիլտիրիյօրլար։ (Մ.)

ՊԻԼՈՒՄՈՒՄ ՍՈՒՃԸ ԷՍՆԱՖԸՆԸՆ ՆԱԶԱՐԸ ՏԻԳԴԱԹԸՆԱ

ՇԷՀՐ ԷՄԱՆԷԹԻՆՏԷՆ. — Մէնպա սուլարընն թէէմինի սաֆիյէթ վէ հէր տիւրլիւ մէվատտը խարիճիյէ իլէ թէլէվիւսատէն վիդայէսի էմրինտէ մէվզըի մէրիյէթէ վազ օլընան ռուսումը պէլէտիյէ զանունը ճէտիտինին 12նճի մատաէսինտէ «խուսուսի զապլարը նազլ վէ ֆիրուխթ օլընան մէնպա սուլարը պէլէտիյէլերճէ թէֆթիշ իտիլերէք հանկի մէնպալարա այիտ օլարգլարընը միւպէյեին զապլարընն իւզէրինէ ալէմէթը մախսուսէ վազ օլընը» տէյի մուհարրեր օլմասընա վէ մէնապիտէն սու նազլ իտէն էսնաֆընն ֆուչը վէ տամամանատան պաչդա վէսայիթ իլէ սու նազլ վէ էհալիյէ ֆիրուխթը մէմնուիյէթը զանունիյէտէն պուլընմասընա մէպնի մատտէի մէզքիւրէ հիւքմինին թէնֆիզի զըմընընտա իթթիխազ իտիլէն թէտապիր ճիւմլէսինտէն օլմազ իւզրէ ֆուչը վէ տամամանալարա բիրինճտէն մատտուլ թաբալար վազը վէ թարիֆաթը զանունիյէ վէճճէլէ մէնապի էսամիսինին զուրչուն տամկալարը թէսպիթի վէ պունըն սուրէթը զաթիյէտէ մարտ իպթիտասընտան իթիպարէն թաթպիգի թէզարրուր իթմիշ վէ միւտտէթը մէզքիւրէտէն սոնրա պիլճիւմլէ սու։ճը էսնաֆըյա մէնապիտէն ֆուչը վէ տամամանա իլէ սու նազլ իտէն էֆրասը էհալինին զապլարընա զուրչուն վազընա միւսայիտ օլան մէզքիւր թաբալարտան վազ իթմէլէրի մէճպուրի օլմազլա, պունլարտան ֆուչըլարա մախսուս օլանընն պիր պէօյիւք վէ պիր քիւչիւք չիֆթի մէճիտի 20 զրչ. հիսապըյա 16 վէ տամամանալարա մախսուս թաբալարընն վազիյէսի միւթէահիւտէ այիտ օլարագ պէհէր ատէտի 9 զրչ.ա թալիպինէ իմալ իթտիրիլմիշ վէ քիւլլիյէթլէ իսթիմալընա մէճպուր գալան էսնաֆա պէտէլը մէզքիւրը մահզա թէէսիյէտէ պիր սուհուլէթ օլմազ իւզրէ ֆիյաթը մուգարրէրէի մէզքիւրէ իւզէրինտէն ալաճաղը թաբալար պէտէլինին եիւզէ 20սինին պէրվէճճի բէչին վէ միւթէպազբսընն իտարէճէ մուգարրէր միւտտէթ զարֆընտա մուգասսաթէն թէսվիյէսի մէչրութ պուլընմըշ օլաբընընտան, միւտտէթը մէզքիւրէնին հուլուլինտէն սոնրա հէր նէ սուրէթլէ օլուբսա օլսուն, վազը օլաճագ իթիրազաթը մէսմու օլամայաճաղը մալիւմ օլմազ վէ չիմտիտէն մէզքիւր թաբալար միւպայէա օլընմազ իւզրէ Շէհր էմանէթինտէն զանթար վէ զէպհիյէ իտարէսինէ միւրաճաաթ իտիլմէսի լիւզումը իլան օլընը։ 3—14

ՀԱՐՊԻՅԷ ՆԷԶԱՐԷԹԻՆՏԷՆ.—

Միւէսսէսաթը մուխթէլիֆէտէ 50 պին քիլօ քէօհնէ էլպիսէ, 100,000 քիլօ չայագ եազլըգ էլպիսէ, չատը բարչալարը վէ պէյազ չամաշը վէ 1000 քիլօ քեաղըտ վէ 100,000 քիլօ չաղըլատագ վէ քէօհնէ տէմիր գազան բարչալարը, 63000 ատէտ թիրէ մագարասը, 25000 քիլօ մէչին գըրընթըլարը վէ 200 գալէմ էտէվաթը սարաճիյէ վէ սայիրէ, չիւրիւք վէ կիւվէ եէնիքլի զոյան, գուզու, քէչի վէ օղլագ տէրիլերի միւզայէտէյէ վազ օլունարագ մուխթէլիֆ ֆիյաթլարա թալիպլերի իւզէրինտէ տիր. ախզա թալիպ օլանլարը հէր կիւն վէ միւզայէտէյէ իշթիրաք իտէճէքլերին տէ չէհրը հալին 10ընճը լէնճէնպիհ կիւնի զէվալի սաաթ 2տէ եիւզտէ 10 թէէմինաթլարընը միւսթատրպէն Լէվազիմաթը Ումումիյէ միւպայէաթ զօմիսիոնընա միւրաճաաթլարը։

8 Ճիհէթը ասքէրիյէճէ քիւլլիյէթլի մըզտարտա քէրէսթէ վէ եէվմիյէ իքիչեր պին քիլօ թէսլիմ իտիլմէք իւզրէ 154,000 քիլօ լահանա վէ 180,000 քիլօ բրասա միւպայէա իտիլէճէք տիր. իթայէ թալիպ օլանլարը հէր կիւն Լէվազիմաթը Ումումիյէ միւպայէաթ զօմիսիոնընա միւրաճաաթ էյլէմէլէրի։ 3—1

ՍՕՆ ԹԷԼԷԳՐԱՖ

Պէրլին 21.—«Ալէմանիան Շըմալի» կազէթասընտան.— Զանազգալէ ճէպհէսինտէ Օսմ.լարը կէօսթէրտիքլէրի մուզաֆֆէրիյէթ պիւթիւն Ալէմանիատա պէօյիւք պիր մէսէրրէթլէ սէլամլանաճագ սըր։ Կէլիպոլուտա տիւշմէնէ էնտիրիլէն պու սօն տարպէ՝ Պողազլարը միւսաֆէասը իչիւն վէրիլէն չանը մուհարէպէլէրին զըյմէթտար պիր ի իւլասասընը թէշքիլ իտէր։ Պինաէն ալէյհ տիւշմէնին Զանազգալէտէ Թիւրքիա իմբէրաթօրլըղընա պիր տարպէի զաթիէ էնտիրմէք բլանը թէմամըյլա ազիմ զարմըշ սըր։ Ինկ.-Ֆրանսըզ ասքէրանմալարընճա եարբլան հիւճումըն մուվաֆֆազըյէթսիզլիկինէ պու հիւքիւմէթլէրին պահրէն տէ իճրասընա թէշէպպիւս իթթիքլէրի հիւճումըն մուվաֆֆազիյէթսիզլիկի ինզըմամ իթմիշ տիր։ Տիւշմէնլերին Թիւրքիայա գարշը ինղար իթթիքլերի բրօժէ պիզաթ քէնտիլերինէ զարշը տէօնմիշ տիր։ Անլէր Թիւրքիայը մահվ իթմէք իսթէյօրլար իտի։ Լաքին պունըն նէթիյճէի հազիզիյէսի Թիւրքիանըն տահա զուվվէթլէնմէսի վէ տահա զիյատէ բէյտտի մէթանէթ իթմէսի օլմուշ սըր։

Օսմ. միլլէթի քէնտի իսթիգլալը իչիւն վէրտիկի պու պահատրանէ հարպլարտան զայրը մունթազըր պէօյիւք պիր զուվվէթ իքթիսապ իտէճէք տիր։ Էն թէհլիքէլի տիւշմէնէ գարշը միւտտաֆէատտա մուվաֆֆաղ օլտուղընը կէօրմէք օնա՝ կիրտիկի պու թարիզը չան ու չէրէֆտէ էն պէօյիւք պիր զուտրէթէ վէ էն եիւքսէք պիր մէսուտիյէթէ վասըլ օլապիլէճէկլինին իթիմատընը վէրէճճէք տիր։ Իմտի պու հարպ իլէ մէթին, մատտի վէ մանէվի պիր էսաս զազանընըմըշ սըր։ Պու էսաս իւզէրինէ Օսմանլը իմբէրաթօրլըղընն թէրազզը վէ թէալիսի պինտի միւհթէշէմի արթըզ պինա իտիլէպիլէճէք տիր։ Թիւրքլերին տիւշմէնլերինին անլէրէ հազըրլատըգլարը ֆէլաքէթլերի Թիւրքլեր իչիւն պիր սէպէպի սաատէթ օլմուշ սըր։ Պիղ Ալէմանլար, միւֆթէխիրանէ պիր զուրսուր իլէ միւթէֆիզիզէրիմիզին մուվաֆֆազըյէթէ մուվաֆֆազըյէթէ կիրիչիքլերինէ կէօրիւյօր վէ անլէրի գահրաման մուհարիպլերին կէօսթէրտիքլերի պահատրըլըղը պու քէրրէ տէ բէք բարլագ պիր սուրէթտէ իսպաթ իտէն պու սօն զաֆէրտէն տօլայը թէպրիք իտիյօրըզ։ (Գ.)

— (Լօնտրատան) Ավամ զամարասընտա հիւքիւմէթ՝ ինկիլիզ ասքէրինին Սուլա քէօրֆէզինտէն վէ Անաֆարթալարտան բիճաթ իթտիկինի վէ չէքիլտիկինի իլան իթմիշ տիր։ (Գ.

— (Բարիզտէն) Աժանս Հավասա Աթինատան եազըլըյօր։ «Շիմտիյէ գատար ինթիխապաթը թէհազզուգ իտէն նէթիյճէսի չու սըր. Կունարիս ֆըրգասընտան 200, Թէօթօքիս ֆըրգասընտան 35, Բալլիս ֆըրգասընտան 20, Տիմիթրագօրուլօս ֆըրգասընտան 7 մէպուս ինթիխապ իտիլմիշ, միւթէպազը 60 մէպուս հազգընտա հէնուզ նէթիյճէ անլաշըլամամըշ սըր։ (Գ.)

Սոֆիա 21.— Պուլկար թէլէկրաֆ աժանսընտան.— Սոպրանիյէ մէճլիսի 14 27 Դեկտ.տէ իճթիմայա տավէթ իտիլմիշ տիր։ (Գ.)

— «Պէրլինէր Զայթունկ»տան.— Կլասկով եազընընտա Բօրթ էթիւնտաս վէ Լօթիտէ իքի պէօյիւք եանկըն զուհուր իտուպ 400,000 Ինկ. լիրա զըյմէթինտէ օլան չայ, զահվէ վէ վիսքի ատէօլարընը թախրիպ իթմիշ տիր։ (Ա. Հ. Ի.)

Խմբագիր՝ Հովսեփ Արզումանեան
Միւսր. մէսուլ՝ ՅԱԿՈԲ ՎԱՐԺԱՊԵՏԵԱՆ

Պու սըրատա հիյլէքեար չէհրէլի, քիւչիւք կէօզլիւ ուֆաճըգ թէֆէճիք պիր ատամ օլան Ժուպէր սօղաղընտաքի տէլլալը կէթիրմիլէր։ Էմնիյէթը Ումումիյէ միւտիրի՝ պու տէլլալըն ուզաթտըղը տէֆթէրի քէմալը տըզգաթլա թէտգիգ իթտի. սօն սահիֆէսինտէ չու ատի գայտը օգուտը։

13 Ապրիլ.— Հանրի Մարշան, 33 եաշընցա, օտա ուշաղը, այնը կիւնտէ Մատամ Տավիտսըն թարաֆընցանա այլըգլա թուքուլմըշ։

— Պու ատամը թանը՞ըմրսընը։

— Խայր, էֆէնտիմ։

— Նէ՞ զէման նէզամինիզտէ գայտ օլմաղա կէլմիշ տիր. օնըն էվրաղ վէ վէսիգալարընը իսթէմինի՞զ մի։

— Խայր, էֆէնտիմ։

Զապրթա մէմուրը օթուրարը իսքէմլէտէն սըչրատը։

— Տէմէք, սէն պունըն կիպի նէ օլուպ օլմատըգլարընը պիլմէմիկին վէ լազըմ կէլէն մալիւմաթը էլտէ իթմէտիկին ատամլարը թավսիյէ իտէրսին։ Էյ թալիմամնամէլէ՞ր, օնլարը նէ՞ եարտըն։

— Մատամ Տավիտսըն տէրհալ ալըգոյտու. տիւշիւնտիմ քի պէլքի քէնտվսի օնըն հազգընտա մալիւմաթ ալաճագ սըր։

— Էյի ույտուրսընըզ. նիհայէթ սիզ պու ատամ հազգընտա պիր շէյ սէօյլէյէ՞մէղմիսինիզ։

— Խայր էֆէնտիմ։

— Հայվան սէնի. պու ճինայէթին պաշլըճա միւսէպպիպի սիզ սինիզ, անլատընը՞զ մը։ Սօնրա նէ օլաճաղընը պիլմէմ. սիզի շէրիքը ճինայէթ մադամընտա թէվգիֆ իթտիրմէքլիկիմ լազըմ կէլիր։ Հայտէ կիտին. գօրդմայընն միւսթանթիգ հէր շէյի սէօյլէյեճէկիմ։ Պու՝ ալչագ վէ սերիսօշ սըր։

Ուշագ տէլլալը օմուզլարընը էյէրէք սըշարը չըզտը։

Թահդիգաթը իպթիտայէ՝ միւսթանթանթիզին պիր պէլէտիյէ թապիպի րէֆագաթըյլա միւվասէլէթ իթտիկի էսնատէ խիթամ պուլմըշ իտի։

Մուխթէլիֆ չահատէթլերին մուգայէտ օլան մազպաթալարը օգուտը վէ թասսիգ իթտի։ Թապիպին հուզուրընտա իճրաի մուայէնէտէն սօնրա, ճէսէտին զալտըրրըլմասընը էմր իթտի։ Սայքի վիճուտընտան այրըլմըշ օլան պաշը արգայա տիւշմիւշ, գաֆը պաշընա սէվգ իտէն պէօյիւք պիր տամարընտան օ պիր տամարա ուզանան աչըգ պիր կարա մէյտանա չըգմըշտը։ Պիր ալէթը ճարիհէ, մէսելա մաթպախ պուչաղըյա վուրուլան պիր տարպէ սաղտան սօլա գատար եիւրիմիշ իտի։ Գարընը վէֆաթը անի օլմալը իտի։ Մագթուլէ՝ եալընը պիր կէօմլէք վէ պիր կէճէլիք կիյինմիշ իտի։ Վիճուտընտա խարիճի թազիգ իզի եօգ իտի։

Միւսթանթիգ թահդիգաթընը իքմալտան սօնրա տէտի քի. «Ճինայէթ զայէթ զօլայճա իրթիքապ օլընմըշ սըր։ Սաաթ 9ատա գաթիլ՝ օտասընա ռէֆագաթըյլա միւվասէլէթ իթտիկի էսնատէ խիթամ պուլմըշ իտի։

Մուխթէլիֆ չահատէթլերին մուգայէտ օլան մազպաթալարը օգուտը վէ թասսիգ իթտի։ Թապիպին հուզուրընտա իճրաի մուայէնէտէն սօնրա, ճէսէտին զալտըրրըլմասընը էմր իթտի։ Սայքի վիճուտընտան այրըլմըշ օլան պաշը արգայա տիւշմիւշ, գաֆը պաշընա սէվգ իտէն պէօյիւք պիր տամարընտան օ պիր տամարա ուզանան աչըգ պիր կարա մէյտանա չըգմըշտը։ Պիր ալէթը ճարիհէ, մէսելա մաթպախ պուչաղըյա վուրուլան պիր տարպէ սաղտան սօլա գատար եիւրիմիշ իտի։ Գարընը վէֆաթը անի օլմալը իտի։ Մագթուլէ՝ եալընը պիր կէօմլէք վէ պիր կէճէլիք կիյինմիշ իտի։ Վիճուտընտա խարիճի թազիգ իզի եօգ իտի։

Միւսթանթիգ թահդիգաթընը իքմալտան սօնրա տէտի քի. «Ճինայէթ զայէթ զօլայճա իրթիքապ օլընմըշ սըր։ Սաաթ 9ատա գաթիլ՝ օտասընա չըգաճագ եէրտէ՝ սալօնա սօգուլմըշ սըր...։ Վէ եէր իւսթիւ սիւզիւլէրէք պիր գանարէնին ֆօթէօյլինէ եագլաշմըշ սըր։ Պու իքի էշեա ասըլ քէնտի եէրլէրինտէ տուրմայօր իտի...։ Յօնրա՝ մատամ Տավիտսընն ույումըշ օլտուղընը գանն իթտիքտէ, թէզեինաթ օտասընա կիթմիշ վէ պիր մամ եազըպ, ճամ տօլապը զըրմըշ սըր։ Պէլքի օնը գաթլ իթմէք նիյէթինտէ տէյիլ իտի։ Լաքին պիր բաթըրտը իշիտէն Մատամ Տավիտսըն գալգըպ օտասընն էշիկինտէ կէօրիւնինճէ... իւզէրինէ հիւճումա թէք պիր տարպէ... պաղթէթն էլինէ չտիւշէն պիր պուչագա... զատընընն պիր սէս չըգարմասընա վագթ պուլմագսըզըն վուրմըշ սըր։ Տարպէ՝ էմին պիր էլտէն չըգմըշ սըր։ Գանը պաշընա սէվգ իտէն իքի պէօյիւք տամար քէսիլմիշ վէ գան եաթագ իւզէրինէ ֆըշգըրմըշ սըր...։ Գաթիլ արթըզ մագթուլէ իլէ մէչղուլ օլմամըշ։

(Տիվամի)